

This is an EARLY ACCESS version of

Enguehard, Émile & Benjamin Spector. 2021. Explaining gaps in the logical lexicon of natural languages: A decision-theoretic perspective on the square of Aristotle. *Semantics and Pragmatics* 14(5). <https://doi.org/10.3765/sp.14.5>.

This version will be replaced with the final typeset version in due course.  
Note that page numbers will change, so cite with caution.

# Explaining gaps in the logical lexicon of natural languages

## A decision-theoretic perspective on the square of Aristotle\*

Émile Enguehard<sup>a</sup>

Benjamin Spector<sup>a</sup>

a. Institut Jean Nicod, Département d'Études Cognitives, École Normale Supérieure, PSL Research University, EHESS, CNRS, France

**Abstract** Across languages, certain logically natural concepts are not lexicalized, even though they can be expressed by complex expressions. This is for instance the case for the quantifier *not all*. In this paper, we propose an explanation for this fact based on the following idea: the logical lexicon of languages is partly shaped by a tradeoff between *informativity* and *cost*, and the inventory of logical expressions tends to maximize average informativity and minimize average cost. The account we propose is based on a decision-theoretic model of how speakers choose their messages in various situations (a version of the *Rational Speech Act* model).

**Keywords:** lexicon, decision-theoretic pragmatics, implicature, indirect implicature, quantification

## 1 Introduction

The Aristotelian square of opposition consists of the following four categories of logical statements:

1. *Universal (A)*: All As are Bs.
2. *Negative universal (E)*: No As are Bs.
3. *Existential (I)*: Some As are Bs.
4. *Negative existential (O)*: Some As are not Bs / Not all As are Bs.

An observation due to [Horn \(1973\)](#) is that English can express *A*, *E* and *I* more concisely than it can express *O*. Specifically, English can use a quantifying

---

\* The research leading to these results has received funding from the Agence Nationale de la Recherche (FrontCog Project ANR-17-EURE-0017 and ProbaSem project ANR-19-CE28-0004-01). The authors thank Emmanuel Chemla and Isabelle Dautriche for useful discussions, as well as three anonymous reviewers for *Semantics & Pragmatics* for their helpful suggestions and remarks.

determiner to express *A*, *E* and *I* statements, but there is no corresponding word for *O* statements; instead one must use an additional negation. This can be seen in (1).

- (1) a. *All* As are Bs. / *Every* A is a B.  
 b. *No* As are Bs.  
 c. *Some* As are Bs.  
 d. \**Nall* As are Bs. / \**Nevery* A is a B.

The general conclusion is that the abstract logical operators corresponding to *A*, *E* and *I* are (usually) *lexicalized* while *O* never is. This observation can be generalized to other languages as well as to temporal quantifiers and modal operators. For instance, ‘not always’ is less likely to be lexicalized than ‘sometimes’, ‘never’ and ‘always’ across languages, and ‘unnecessary’, which is lexicalized in English, is across languages less often lexicalized than ‘possible’, ‘necessary’ and ‘impossible’.

At first sight, this observation is somewhat surprising, since the four operators all satisfy familiar constraints on possible quantifiers: not only conservativity, but also, in this case, monotonicity.<sup>1</sup> Furthermore, while *O* and *A* are each other’s negation, and one might think that this would make having both unnecessary, *I* and *E* are each other’s negation. Similarly, while *I* is the dual of *A*, *O* is the dual of *E*. The difference in terms of lexicalization between *I* and *O* is therefore unexpected.

Horn (1973) suggested an explanation why only three operators are needed: because they are logically related to one another (*A* entails *I*, *E* entails *O*, *A* and *O* and *I* and *E* are one another’s negation), the four operators only allow us to distinguish between three basic situations or categories of worlds:

- (2)  $w_{\forall}$ : Worlds where all As are Bs (*A* and *I* are true, *E* and *O* are false);  
 $w_{\exists-\forall}$ : Worlds where some but not all As are Bs (*I/O* are true, *E/A* false);  
 $w_{-\exists}$ : Worlds where no As are Bs (*E* and *O* are true, *A* and *I* are false).

Furthermore, the mechanism of *scalar implicatures* lets the speaker indicate in which of these situations we are with just three operators. *A* and *E* statements can be used to indicate that we are in  $w_{\forall}$  and  $w_{-\exists}$  respectively. Then, if the speaker utters *I*, the listener may reason that *A* is false, as otherwise the speaker could have been more informative by saying *A*. For instance, an *I* statement like (3) is understood in most contexts to imply that the stronger *A* statement in (4) is false, or, equivalently, that we are in  $w_{\exists-\forall}$ ; this is a well-known instance of the scalar implicature of an *I* statement. Thus, with just three operators, we are able to refer to the 3-way partition of worlds

<sup>1</sup> Barwise & Cooper (1981) suggested that conservativity and monotonicity are semantic universals. See also Chemla, Buccola & Dautriche (2019) for a recent discussion of a number of semantic properties, including monotonicity, which make some concepts more likely than others to be lexicalized across languages.

outlined in (2) with maximal precision; adding  $O$  to the mix would not allow us to be any more informative.

- (3) Some of my colleagues are nice people.
- (4) All of my colleagues are nice people.

Horn's idea, however, does not explain why, in a given family of logical operators, it is always the set  $\{A, E, I\}$  which is lexicalized, and not the other 3-element set  $\{A, E, O\}$ , with which a symmetric argument could be made. Indeed,  $O$  statements also trigger an inference to the effect that the corresponding  $E$  statement is false. Furthermore, as we will discuss, speakers sometimes do use  $O$  statements, and there are contexts where  $O$  statements are more felicitous than  $I$  statements (cf., e.g., the contrast in (12) below).

Horn (1973) proposes that  $E$  and  $O$ , being negative (downward-entailing), are marked in some sense and therefore dispreferred. Katzir & Singh (2013) generalize Horn's idea by proposing that at a certain level, logical operations are expressed in terms of certain primitives; this has the consequence that  $E$  and  $O$  have more complex representations. This is in line with findings suggesting that monotone-decreasing operators are harder to process than monotone-increasing ones (Geurts & van Der Slik 2005).

Both Horn (1973) and Katzir & Singh (2013) essentially attempt to break the symmetry between  $I$  and  $O$  by assuming that  $O$  is inherently marked in some sense, making a lexicon that includes  $O$  rather than  $I$  dispreferred. Katzir & Singh (2013) implement this idea by assuming a specific inventory of cognitive primitives such that monotone increasing operators have simpler representations. We should note however, that in the absence of such hypotheses about cognitive primitives, there is no reason to believe that  $I$  is intrinsically computationally less complex than  $O$ . Consider for instance a measure of complexity based on the semantic automata that can represent a given quantifier (see, e.g., Steinert-Threlkeld & Szymanik 2019, Katzir, Lan & Peled 2020). An automaton for  $I$  takes a sequence of 0s and 1s and returns 'true' if the sequence contains at least one occurrence of 1. It is trivial to convert such an automaton into one with exactly the same structure which returns 'true' if the sequence contains at least one occurrence of 0, thus encoding the meaning of  $O$ . As to the observed cognitive cost of sentences containing negation and other monotone-decreasing operators, it should be noted that such sentences tend to be *syntactically* more complex than their 'positive' counterparts, so that we should not conclude that this cost is specifically tied to the logical meaning of

the relevant operators. We discuss these points with more details in Section 4.2, in connection with recent proposals that are to some extent related to ours.<sup>2</sup>

We approach the problem from a very different angle. First we will argue that there are principled reasons why, irrespective of which corners of the Aristotelian square are lexicalized, *O*-statements are expected to be less frequently used than *I*-statements. Given the well-established relation between frequency and lexicalization (the more frequently an expression is used, the more likely it is to be lexicalized), this might provide an explanation for why *I* tends to be lexicalized but *O* does not. Second, we will show that under certain plausible assumptions, lexicalizing  $\{A, E, I\}$  is optimal compared to  $\{A, E, O\}$ , in that it maximizes the *expected utility* that speakers can receive from using the language, where the utility of a single message in a single occasion of use depends on a trade-off between how informative the message is in this situation and how costly it is. The account we will propose is in line with the view that a number of features of natural languages can be understood as maximizing the overall utility of a language (cf. Gibson et al. 2019 and the references cited therein). We will make use of the same information-theoretic definition of utility that is used in the Rational Speech Act model of pragmatics (RSA; Goodman & Stuhlmüller 2013, and Bergen, Levy & Goodman 2016, where a cost-term is introduced in the utility function of messages), but our account is otherwise not couched in a game-theoretic framework. For both lines of explanation, a crucial ingredient of our account is the observation (already made in Chater & Oaksford 1999) that, on average, an *O*-statement (e.g., ‘Not all of the guests were drunk’) is less informative than its corresponding *I*-statement (e.g. ‘Some of the guests were drunk’).

On our approach the asymmetry will be derived directly from the truth conditions of the operators, together with independently motivated assumptions about the meanings of lexical predicates and general principles of language use. In particular, cognitive or morphological primitives will play no role in our explanation.<sup>3</sup>

We will proceed as follows: in Section 2, we will explain why *I*-statements are expected to be used more frequently than *O* statements. In Section 3, we provide a model of the expected utility of a lexicon, in which the expected utility of a lexicon based on  $\{A, E, I\}$  has a greater expected utility than one based on  $\{A, E, O\}$ .

<sup>2</sup> See, among others, Penka (2011), Zeijlstra (2011), and Buccola & Spector (2016), for arguments that monotone-decreasing quantifiers such as *no* or *fewer than 10* are to be syntactically decomposed into a negation-like operator and an upward-entailing quantifier, based in part on the availability of so-called ‘split-scope’ readings.

<sup>3</sup> Several recent works (Denić, Steinert-Threlkeld & Szymanik 2021, Uegaki 2020: a.o.) also explore the inventory of lexical quantifiers from an information-theoretic perspective, but their approach relies on specific assumptions on lexical primitives or meaning spaces similar to those made by Katzir & Singh (2013). We will discuss the relevance of these analyses to Horn’s puzzle and their similarities and differences with our proposal in Section 4.2.

## 2 Why *I* is expected to be more frequent than *O*

It would be no surprise to find, in a corpus study, that *I*-sentences of the form *Some of the NPs VP* (e.g., *Some of the guests were drunk*) have on average more occurrences than corresponding *O*-sentences of the form *Not All of the NPs VP* or *The NPs AUX not all VP* (e.g., *Not all of the guests were drunk*, *The guests were not all drunk*). Given that, in English and in other languages, *O* is not lexicalized, *O*-sentences are bound to be syntactically more complex than *I*-sentences, which would be enough to explain the observed difference in frequency of occurrences, on the plausible assumption that, everything else being equal, more complex constructions are less frequent than less complex ones. Such a corpus-based observation would not provide any convincing explanation for the fact that *I* is lexicalized and *O* is not, since the lexicalization facts might in fact explain the observed frequencies.

What we want to argue here is that even if the four corners of the Aristotelian square were lexicalized, *O*-sentences would still be less frequently used than *I*-sentences.

Imagine a speaker who knows that, say, some but not all of the guests at a certain party were drunk. The two ‘universal’ corners of the square cannot be used, as they yield false statements. If the speaker is to use one of the four quantifiers of the square, the choice to make is, then, between the following sentences:

- (5) a. Some of the guests were drunk.  
b. Not all of the guests were drunk.

Now, both sentences trigger a ‘some but not all’ implicature, so once this is taken into account they should be equally effective. If we only consider the literal meaning of both sentences, and use a notion of informativity based on entailment, neither sentence is more informative than the other, since there is no entailment relation in either direction. On such a view of informativity, Grice’s maxim of Quantity cannot help us choose between the two sentences. However, suppose that we use instead a probabilistic notion of informativity, where, in a given context, a proposition  $\phi$  is more informative than a proposition  $\psi$  if, before she hears the sentence, the hearer considers  $\phi$  less likely than  $\psi$ . In that case, we have to ask which of the two propositions in (5) is the least likely to be true in the context of utterance, from the point of view of the listener. In many contexts, the probability that no guest is drunk (i.e., the probability of the negation of (5-a)) is higher than the probability that all guests are drunk (i.e., the probability of the negation of (5-b)). Equivalently, in such contexts, (5-a) is less likely to be true than (5-b), hence, given the perspective we adopt here, more informative. Assuming that speakers tend to prefer more informative sentences, (5-a) will be used in a such a context.

Suppose now that, in most contexts, *I*-statements are more informative than *O*-statements in this sense. Then we would predict that, irrespective of lexicalization, *I* would be more frequently used than *O*. Such a prediction might in turn help explain the lexicalization facts.

To substantiate an account of this type, we need to a) establish that indeed the choice between *I* and *O* is partly governed by probabilistic informativity, and b) that there are good reasons to think that across contexts *I* is indeed more informative (in this sense) than *O*.

Before turning to these issues, we will provide a model of message choice which captures the reasoning we have just sketched, inspired by the RSA model of pragmatics (Goodman & Stuhlmüller 2013).

## 2.1 A simple model of the pragmatics of the Aristotelian square

We assume that there is a certain set of possible worlds  $\Omega$ , and a set of messages  $\mathcal{M}$ . The speaker knows exactly what the world is, while the listener's prior beliefs are represented by a probability distribution over  $\Omega$ . The listener's prior beliefs are known to the speaker and more generally part of the Common Ground. Upon hearing a message, the listener updates their belief distribution. Thus, a model of the listener's behaviour is a function  $L(w|m)$  giving the probability the listener assigns to world  $w$  after having heard message  $m$ . One particular listener behavior is that of a *literal listener*. The literal listener  $L_0$  has a prior distribution  $P_0$  over worlds. They also have a notion of the semantics of each message: to each message  $m$ , they assign a set of worlds  $\llbracket m \rrbracket$  where the message is true. Upon hearing  $m$ , the listener conditionalizes their belief distribution on  $m$  being true:

$$(6) \quad L_0(w|m) = P_0(w|\llbracket m \rrbracket) = \begin{cases} 0 & \text{if } w \notin \llbracket m \rrbracket, \\ \frac{P_0(w)}{P_0(\llbracket m \rrbracket)} & \text{if } w \in \llbracket m \rrbracket. \end{cases}$$

We assume for the time being that the speaker chooses her message  $m$  in the following manner: if they are in world  $w$ , they pick the message that maximizes the probability that the listener will assign to  $w$  after processing it.<sup>4</sup> We write  $S(w;L)$  to refer to the message chosen by a speaker who believes  $w$ .<sup>5</sup>

<sup>4</sup> Here we depart from the standard RSA model, where the speaker is not fully rational, and does not always pick the best message, but, rather, picks each message with a probability which is increasing with the informativity of the message. In this particular respect, the model presented in this section is similar to the earlier Optimal Answer model of Benz & Van Rooij (2007) and to Franke's (2011) Iterated Best Response Model, among others. See Footnote 16 for further discussion.

<sup>5</sup> In principle, two messages could be exactly tied and be both optimal, so  $S(w;L)$  is not a function. In our model, this will happen when the prior probability distribution  $P_0$  of the listener is such that

$$(7) \quad S(w; L) = \arg \max_m P_0(w|m)$$

Now, let us assume that worlds are individuated by whether all ( $w_{\forall}$ ), some but not all ( $w_{\exists-\forall}$ ), or no ( $w_{-\exists}$ ) guest is drunk. Let us assume that there are four messages: *A* (All guests are drunk), *E* (No guest is drunk), *I* (Some guests are drunk), *O* (Not all guests are drunk). Now, if in fact no guest is drunk, it is obvious that the best message is *E*, since after processing it the listener assigns 1 to the world where no guest is drunk (and the three other messages fail to achieve the same effect). Similarly if in fact all guests are drunk, the best message is *A*. The interesting case is the some-but-not-all world (denoted by  $w_{\exists-\forall}$ ). In such a situation the two messages that could be used are *I* and *O*. Given (7), the speaker will choose *I* if and only if the following holds:

$$(8) \quad L(w_{\exists-\forall}|I) > L(w_{\exists-\forall}|O)$$

Now:

$$(9) \quad \begin{aligned} \text{a.} \quad L(w_{\exists-\forall}|I) &= P_0(w_{\exists-\forall}|\llbracket I \rrbracket) = P_0(w_{\exists-\forall}|\{w_{\exists-\forall}, w_{\forall}\}) = \frac{P_0(w_{\exists-\forall})}{P_0(w_{\exists-\forall})+P_0(w_{\forall})} \\ \text{b.} \quad L(w_{\exists-\forall}|O) &= P_0(w_{\exists-\forall}|\llbracket O \rrbracket) = P_0(w_{\exists-\forall}|\{w_{\exists-\forall}, w_{-\exists}\}) = \frac{P_0(w_{\exists-\forall})}{P_0(w_{\exists-\forall})+P_0(w_{-\exists})} \end{aligned}$$

It then follows straightforwardly that:

$$(10) \quad I \text{ is better than } O \text{ as a message if and only if } P_0(w_{\forall}) < P_0(w_{-\exists}).$$

Equivalently (with  $s_{\exists} = \{w_{\exists-\forall}, w_{\forall}\}$  and  $s_{-\forall} = \{w_{\exists-\forall}, w_{-\exists}\}$ ):

$$(11) \quad I \text{ is better than } O \text{ as a message if and only if } P_0(s_{-\forall}) > P_0(s_{\exists}), \\ \text{i.e., if and only if } P_0(\llbracket O \rrbracket) > P_0(\llbracket I \rrbracket)$$

This was the expected result: the speaker chooses the message which expresses the proposition that was the least likely to be true given the prior distribution, i.e, whose *surprisal value* is the highest.

Now, as noted by a reviewer, this prediction crucially relies on the view that the speaker, when choosing her message, measures its informativity (surprisal value) in terms of its literal interpretation. That is, we are discussing here the behavior of the fully rational version of the level-1 Speaker of the Rational Speech Act model, who assumes she is talking to a literal listener. A more sophisticated speaker might assume that she talks to a pragmatic listener. Because the pragmatic listener would interpret both ‘some’ and ‘not all’ as meaning ‘some but not all’, both are going to be equally informative, and our proposal in this paper could not work if we modeled the

---

$P_0(s_{\exists}) = P_0(s_{-\forall})$  For simplicity, we ignore the possibility of such a tie, that is, we do as if such a prior distribution were not possible, which does not affect our conclusions in any way.

speaker in this way. We think we can argue for our choice on the following grounds. First, as discussed in the next section, it seems to be a fact that the choice between ‘some’ and ‘not all’ is partly governed by the relative informativity (measured in terms of surprisal) of their literal meaning (cf. our discussion of the examples in (12) and (13) below). Second, scalar implicatures are in any case not always derived by the listener (in the experimental literature on scalar implicatures, rates of scalar implicature derivation are never very close to 100%, and are typically lower than for prototypical entailments). If the speaker believes that there is a small chance that she is talking to a literal listener (or a listener who believes that the speaker is not knowledgeable about the alternative, or one who takes the relevant alternative - say ‘all’ in the case of ‘some’ - to be irrelevant), she will always be better off choosing the message whose literal meaning is the most informative.<sup>6</sup>

## 2.2 Choosing between *I* and *O*

Is the prediction in (11) correct?

Imagine that we are talking about an international scientific conference where it is expected that everybody will give her talk in English. If the speaker happens to know that, contrary to expectations, some talks will not be given in English but in French, using (12-a) below seems much more appropriate than using (12-b).

- (12) a. Not every talk will be in English.  
b. Some talks will be in English.

Correspondingly, (13-b) seems much more appropriate than (13-a) in the same situation:

- (13) a. Not every talk will be in French.  
b. Some talks will be in French.

This is entirely in line with an explanation based on probabilistic expectations. In the specified context, the prior probability of the proposition that all talks will be given in English is higher than that of the proposition that no talk will be given in English. Correspondingly, the prior probability of (12-a) (resp. (13-b)) is smaller than that of (12-b) (resp. (13-a)), which predicts a preference for (12-a) (resp. (13-b)).

As observed by Roni Katzir (p.c.), one independent reason for the felicity contrasts in (13) and (12) might be due to the fact that *some* triggers a *not-many-*

<sup>6</sup> We could of course consider a more sophisticated model where the speaker is uncertain as to whether she talks to the literal listener or to a pragmatic listener (or as to the value of other parameters, such as the underlying Question Under Discussion the listener is entertaining), but qualitatively the outcome would be the same.

implicature, while *not every* might trigger a *many*-implicature. That is, for instance, (12-b) might be interpreted as *some talks will be in English, but not many of them*, which in the situation we described might not be what the speaker intends to convey. And (13-b) would be interpreted as conveying *some but not many of the talks will be in French*, which, on the contrary, might be exactly what the speaker wants to say. If the choice is between these two meanings, then only if the speaker happens to believe that many talks will be in French would she choose (13-a), and this might play a role in the observed contrasts. However, we don't think the contrasts are markedly different if *some* is replaced with *many*. Suppose we are again in a context where it's highly expected (though not certain) that all talks will be in English, and we compare the following two sentences:

- (14) a. Not every talk will be in English.  
 b. Many talks will be in English.

It seems to us that in such a context, one would be much more surprised to hear (14-b) than (14-a). Yet if both sentences in (14-a) are strengthened into 'many but not all talks will be in English', we should not observe such an effect. The contrast is, however, fully expected in our account, simply because (14-a) expresses a proposition whose prior probability, in the specified context, is smaller than that of (14-b).

### 2.3 Is *I* most often more informative than *O*?

Is it in fact the case that, in most contexts, the condition stated in (10) ( $P_0(w_{\forall}) < P_0(w_{\exists})$ ) holds? Even though this is very hard to assess based on actual data, there are good reasons to think that it holds, as already discussed in [Chater & Oaksford \(1999\)](#). These authors observe, first, that the properties denoted by nouns, verbs and adjectives typically hold of a minority of objects (they call this observation the 'rarity assumption'): there are less cats than non-cats, and less red things than non-red things and presumably most often there are less people who are singing than people who aren't. Note also that vague gradable adjectives like *tall* are typically interpreted in such a way that a minority of individuals within a comparison class count as tall (see [Kennedy 2007](#) for discussion, among others). There are of course obvious counterexamples (*thing, exist, ...*), but overall, for most lexical predicates B, fewer things have the property B than the property non-B.<sup>7</sup> Second, Chater &

<sup>7</sup> There are several reasons why this could be true. One is that 'natural' concepts typically cover a *connected* and relatively *homogeneous* region of the space of possible concepts ([Gärdenfors 2004](#)). To give an example, the *dog*-concept is arguably a more natural concept than the *non-dog* concept, because the concept of 'non-dog' includes many different types of objects which are intuitively extremely different from each other. This is the case even if we restrict our attention to a "natural"

Oaksford observed is that if predicates tend to be true of a small number of objects (as seems to be the case), then if we pick two predicates  $A$  and  $B$  randomly, we are much more likely to find that their intersection is empty than to find that  $A$  and  $B$  intersect (i.e.,  $P_0(s_{\exists}) < P_0(w_{\neg\exists})$ ), which entails the condition in (10).

In practice, however, the predicates  $A$  and  $B$  used in sentences of the form ‘ $Q$  As are Bs’ tend to be related in terms of their general subject matter. Typically,  $A$  denotes some small, cohesive region of the conceptual space (such as a species of animals, a nationality, a trade, the guests at a specific party, the talks at a specific conference, etc.), and  $B$  denotes a property that is well defined for  $A$ -objects (being of a certain color, doing a certain kind of activity, etc.). In these situations, the probability that No  $A$  is a  $B$  ( $P_0(w_{\neg\exists})$ ) is not necessarily smaller than the probability that some As are B ( $P_0(s_{\exists})$ ). However, to the extent that, on most occasions, a randomly picked  $A$  is still more likely not to have property  $B$  than to have it (because predicates tend to denote minorities within a natural class), it will still be the case that it is less likely for all As to have property  $B$  than it is for all As not to have property  $B$ , which is exactly the condition stated in (10) ( $P_0(w_{\neg\exists}) > P_0(w_{\forall})$ ). Importantly, this condition is *weaker* than Chater and Oaksford’s assumption that  $P_0(s_{\exists}) < P_0(w_{\neg\exists})$ , and is entailed by it. In Appendix B, we provide a model which explains why a lexicon where lexical predicates  $B$  typically apply to a minority of objects within a natural class  $A$  is optimal from an information-theoretic point of view. From this reasoning, we expect  $I$  statements to be more informative than  $O$  statements in a majority of situations where both kinds of statements are true.<sup>8</sup>

### 3 A model of the expected utility of a lexicon

The link between frequency of use and lexicalization can in principle be due to at least two types of pressures. One type of pressure is learnability: the more an expression is used, the easier it is to memorize it as a unit (see [Hendrickson & Perfors 2019](#) for relevant discussion). The idea would be that, starting from a lexicon where the four corners are lexicalized, it will be easier for children to remember  $I$  than  $O$ , because they will hear  $I$  more often than  $O$ . As a result, such a language would be more likely to lose  $O$  than  $I$  when it is transmitted to the next generation. An explanation of this sort seems somewhat dubious in this specific case, since

---

super-class of dogs, such as land animals or pets. In Appendix B, we discuss a further reason why the ‘rarity’ assumption may hold, based on information-theoretic considerations.

<sup>8</sup> The fact that a *some*-statement is on average more informative than a *not-all*-statement is not sufficient by itself to explain why the former is lexicalized while the latter is not. Very informative messages are by definition true in fewer situations than less informative ones, so even though they are particularly useful when they are used, there are also fewer situations where they can be used. We certainly do not want to predict that in general messages corresponding to unlikely events or situations are more likely to be lexicalized!

*O*-statements (expressed by ‘not all’ in English), though (as we argued) rarer than *I*-statements, are still not extremely rare. But there is in any case another well-known route to the same result (Zipf 1935, Piantadosi, Tily & Gibson 2011, among many others): a language that lexicalizes frequent meanings as opposed to rare ones minimizes the average communicative effort of speakers (and parsing effort of listeners), compared to one where infrequent meanings, but not frequent meanings, would be lexicalized (in such a language, the meanings that you want to express most often require more words, and greater syntactic complexity). Conversely, speakers who seek to minimize their effort are likely to prefer inaccurate, simple expressions to accurate, complex ones; in a language where frequent meanings are lexicalized and therefore simple to express, this situation will be rarer and the average quality of information exchange will be higher.

In this section, we will offer a model of the *expected utility* of a lexicon in which a notion of cost is introduced. In any given situation, the model will assign a utility to each message, which will depend both on the cost of the message and its informativity (measured in relation with the prior probability distribution that characterizes the situation), and speakers are assumed to select the message that has the highest utility. We will be able to compute the *expected utility* of different lexica across occasions of uses. We will compare the expected utility of the attested lexicon  $\{A, E, I\}$  with that of the unattested one,  $\{A, E, O\}$ . This approach formalizes the intuition that different lexicalization choices might lead to different outcomes in average communicative efficiency. In this section we offer a semi-formal account which contains the gist of our model (the fully explicit model is presented in Appendix A).

We aim to compare the expected utility of two languages. In the first language, the quantifiers *A*, *E* and *I* are lexicalized, while the quantifier *O* is expressed by a syntactically complex expression, while in the second one, *A*, *E*, and *O* are lexicalized and *I* is expressed by a complex expression. We summarize this in (15), where the superscript <sup>+</sup> signals that a quantifier is more complex than all others, which will translate into a specific *cost* :

- (15) a.  $\mathcal{M}_I = \{A, E, I, O^+\}$ ,  
 b.  $\mathcal{M}_O = \{A, E, O, I^+\}$ .

We take the messages without the superscript to have a null cost, and the one with a superscript to have a positive cost *c*.

A situation of utterance consists of a pair  $\langle w, P_0 \rangle$ , where *w* is the actual world, by hypothesis known to the speaker, and *P*<sub>0</sub> is the probability distribution over worlds, corresponding to the beliefs of the listener in that situation (and that of the speaker before the speaker came to know *w*). As in RSA models that include message costs

(Bergen, Levy & Goodman 2016), the utility of a message  $m$  in a situation  $\langle w, P_0 \rangle$  is given by:

$$(16) \quad U(m, w, P_0) = \log(P_0(w \mid \llbracket m \rrbracket)) - \text{cost}(m).$$

Now, as discussed above, when  $w$  is either  $w_{\forall}$  or  $w_{\exists}$ , the message with the greatest utility is, in each language,  $A$  or  $E$ , since these messages have a null cost and are maximally informative. The comparison of the expected utility of each language thus hinges on what happens in the  $\exists\text{-}\forall$ -world. Let  $m$  be the ‘cheap’ message in the language under consideration (so  $m = I$  in  $\mathcal{M}_I$  and  $m = O$  in  $\mathcal{M}_O$ ) and  $m^+$  be the expensive one (so  $m^+ = O^+$  in  $\mathcal{M}_I$  and  $m^+ = I^+$  in  $\mathcal{M}_O$ ).

We have:

$$(17) \quad \begin{aligned} \text{a.} \quad & U(m, w_{\exists\text{-}\forall}, P_0) = \log(P_0(w_{\exists\text{-}\forall} \mid \llbracket m \rrbracket)) \\ \text{b.} \quad & U(m^+, w_{\exists\text{-}\forall}, P_0) = \log(P_0(w_{\exists\text{-}\forall} \mid \llbracket m^+ \rrbracket)) - c \end{aligned}$$

Now:

$$(18) \quad P_0(w_{\exists\text{-}\forall} \mid \llbracket m \rrbracket) = \frac{P_0(\{w_{\exists\text{-}\forall}\} \cap \llbracket m \rrbracket)}{P_0(\llbracket m \rrbracket)} = \frac{P_0(w_{\exists\text{-}\forall})}{P_0(\llbracket m \rrbracket)}.$$

Likewise,

$$(19) \quad P_0(w_{\exists\text{-}\forall} \mid \llbracket m^+ \rrbracket) = \frac{P_0(w_{\exists\text{-}\forall})}{P_0(\llbracket m^+ \rrbracket)}$$

Therefore,

$$(20) \quad \begin{aligned} \text{a.} \quad & U(m, w_{\exists\text{-}\forall}, P_0) = \log(P_0(w_{\exists\text{-}\forall} \mid \llbracket m \rrbracket)) = \log \frac{P_0(w_{\exists\text{-}\forall})}{P_0(\llbracket m \rrbracket)} \\ & = \log(P_0(w_{\exists\text{-}\forall})) - \log(P_0(\llbracket m \rrbracket)) \\ \text{b.} \quad & U(m^+, w_{\exists\text{-}\forall}, P_0) = \log(P_0(w_{\exists\text{-}\forall})) - \log(P_0(\llbracket m^+ \rrbracket)) - c \end{aligned}$$

We assume that the speaker will pick the message with the greatest utility. That is, the speaker will use  $m^+$  if and only if  $U(m^+, w_{\exists\text{-}\forall}, P_0) > U(m, w_{\exists\text{-}\forall}, P_0)$ , which is, given the equalities above, whenever the following condition holds:

$$(21) \quad \log(P_0(\llbracket m \rrbracket)) - \log(P_0(\llbracket m^+ \rrbracket)) > c$$

The *informativity* of a proposition  $\phi$  relative to  $P_0$ , noted  $\text{Info}_{P_0}(\phi)$  is defined (in information theory) as  $-\log(P_0(\phi))$ . That is, the less probable the proposition expressed by a message is, the more *surprising* and informative it is. So we can rephrase the above condition as:

<sup>9</sup> Since  $m$  is either  $O$  or  $I$ ,  $\{w_{\exists\text{-}\forall}\} \cap \llbracket m \rrbracket$  reduces to  $\{w_{\exists\text{-}\forall}\}$ .

$$(22) \quad \text{Info}_{P_0}(\llbracket m^+ \rrbracket) - \text{Info}_{P_0}(\llbracket m \rrbracket) > c.$$

This makes sense: it says that the speaker will choose the more costly message just in case the gain in information relative to the cheaper message exceeds the extra cost of the more costly message (in case she believes both messages).

When applied to each language, this gives us:

- (23) a. In  $\mathcal{M}_I$ , the costly message ( $O^+$ ), which means *not all*, is used (in a situation where the speaker believes the world is  $w_{\exists-\forall}$ ) if:

$$\log(P_0(s_{\exists})) - \log(P_0(s_{-\forall})) > c,$$

i.e., if:

$$\text{Info}_{P_0}(s_{-\forall}) - \text{Info}_{P_0}(s_{\exists}) > c;$$

otherwise the cheap message  $I$  is used.

- b. In  $\mathcal{M}_O$ , the costly message ( $I^+$ ), which means *some*, is used if:

$$\log(P_0(s_{-\forall})) - \log(P_0(s_{\exists})) > c,$$

i.e., if:

$$\text{Info}_{P_0}(s_{\exists}) - \text{Info}_{P_0}(s_{-\forall}) > c;$$

otherwise the cheap message  $O$  is used.

Now, in order to reason about expected utility, we need to take into account the fact that  $P_0$  is not constant, that is, it varies across conditions of use and choices of predicates (technically, this means that  $P_0$  is itself a random variable). We assume, following our discussion in Section 2.3, that while  $P_0$  varies, it is more often the case that  $P_0(s_{\exists}) < P_0(s_{-\forall})$  than the reverse (see Appendix A for a precise way of expressing this assumption). Thus, the difference in informativity between  $I/I^+$  and  $O/O^+$ , call it  $Q$  defined by (24), will have a probability distribution across situations that is biased towards positive values. Figure 1 illustrates what such a distribution might look like.

$$(24) \quad Q = \text{Info}_{P_0}(s_{\exists}) - \text{Info}_{P_0}(s_{-\forall})$$

Focusing again on the case where the speaker believes  $w_{\exists-\forall}$ , we can essentially distinguish between two types of situations.

**i. Situations where the more costly message is used.**

In both languages, the costly message is used in “some but not all” situations only if it is highly informative compared to the less costly one, so that the disadvantage it has in terms of cost is overridden. Now, in  $\mathcal{M}_O$ , where the

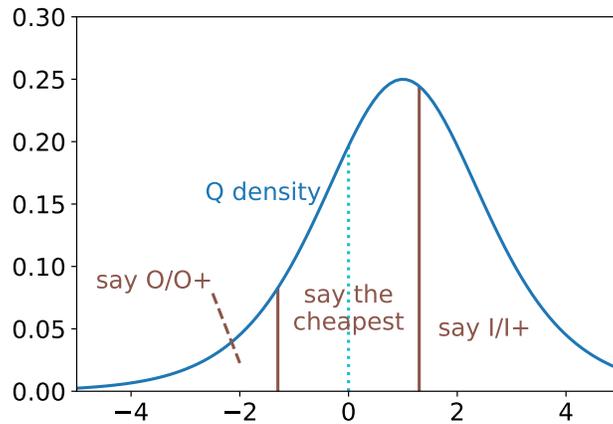
costly message is  $I$ , this will happen when the prior probability of  $s_{\exists}$  is sufficiently low compared to that of  $s_{\neg\forall}$  (so that the costly message, which means  $s_{\exists}$ , will be highly informative), namely when  $Q > c$ . This corresponds to the right-hand region on Figure 1. Meanwhile, in  $\mathcal{M}_I$ , this will happen when the prior probability of  $s_{\neg\forall}$  is sufficiently low (so that the costly message, which means  $s_{\neg\forall}$ , is highly informative): this corresponds to the left-hand region on Figure 1, where  $Q < -c$ . Given our assumption that the first situation happens more often than the second one, we will use more often the costly message in  $\mathcal{M}_O$  than in  $\mathcal{M}_I$ —on Figure 1, this corresponds to the fact that the right-hand region has a larger area under the curve than the left-hand region. This creates a disadvantage for  $\mathcal{M}_O$  on the cost side.

ii. **Situations where the less costly message is used.**

When the prior  $P_0$  is not sufficiently biased so as to make the costly message optimal, speakers always use the simpler message in “some but not all” cases (i.e.,  $I$  in  $\mathcal{M}_I$  and  $O$  in  $\mathcal{M}_O$ ). This corresponds to the middle area in Figure 1, where  $|Q| < c$  (the absolute difference in informativity between the two messages is smaller than their difference in cost). In this case, the comparison of the utilities achieved by the two languages hinges on how informative the simpler message is relative to  $P_0$ : when  $P_0$  is such that  $P_0(s_{\exists}) < P_0(s_{\neg\forall})$ , the most informative message is  $I$ , and speakers of  $\mathcal{M}_O$ , who say  $O$ , incur a loss of utility. When the priors are such that  $P_0(s_{\exists}) > P_0(s_{\neg\forall})$ , the most informative message is  $O$ , and speakers of  $\mathcal{M}_I$ , who say  $I$ , incur a symmetric loss of utility. Now, because of our assumption that the first situation ( $P_0(s_{\exists}) < P_0(s_{\neg\forall})$ ) holds most of the time, which we assume remains true when one restricts oneself to less biased priors, the former situation will be more frequent than the latter; on Figure 1, this corresponds to the fact that the right-hand half of the middle area is larger than the left-hand half. Essentially,  $\mathcal{M}_I$  will sometimes lead to diminished informativeness, but this will occur less often than equivalent losses under  $\mathcal{M}_O$ . Here again, there is an advantage for  $\mathcal{M}_I$ , this time on the informativity side.

This informal reasoning suggests that on average, the speaker of  $\mathcal{M}_I$  will receive a higher utility than that of  $\mathcal{M}_O$ , both because she will use the costly message less often, and because when both types of speakers use the cheaper message, the speaker of  $\mathcal{M}_I$  will be, most often, more informative than the speaker of  $\mathcal{M}_O$ .

In Appendix A, we provide a formally explicit model which captures this reasoning.



**Figure 1** An example of a density for  $Q = \log(P_0(s_{\neg\forall})) - \log(P_0(s_{\exists}))$  ( $= \text{Info}_{P_0}(s_{\exists}) - \text{Info}_{P_0}(s_{\neg\forall})$ ), biased towards larger values — which captures the fact that most often  $I$ -statements are more informative than  $O$ -statements. The  $x$ -dimension represents possible values of  $Q$ ; it is divided into three intervals. In the first interval, speakers of both languages say  $O$  or  $O^+$ , because the meaning it expresses ( $s_{\neg\forall}$ ) is much more informative than that expressed by  $I$  or  $I^+$  ( $s_{\exists}$ ); in the central interval, speakers of both languages say the cheaper message, because the difference in informativity (measured by  $Q$ ) between the two messages is smaller than their difference in cost; in the third one, they say  $I$  or  $I^+$ , because its meaning ( $s_{\exists}$ ) is much more informative than the meaning of  $O$  or  $O^+$  ( $s_{\neg\forall}$ ). The probability of each of these three cases is given by the area under the curve. The dotted blue line marks the limit between the domain where  $O, O^+$  are more informative than  $I, I^+$  and the one where the reverse is true.

## 4 Discussion

### 4.1 Summary

Let us take stock.

In Section 2 we suggested the following explanation for the non-lexicalization of  $O$ . English has a word for bakers but no word for people who don't sell bread, it has a word for dogs but no word for non-dog animals, and so on. It follows that, on average, an  $O$ -statement is less informative than an  $I$ -statement, so that in situations where both types of statements are true, speakers will most often use  $I$ . Given that less frequent meanings tend to be lexicalized less than frequent meanings, it is to be expected that  $O$  will not be lexicalized, across languages, to the same extent as  $I$  is.

In Section 3, we have offered a more explicit approach where we compare the overall expected utility of different lexica, showing that a lexicon based on  $\{A, E, I\}$  has a higher expected utility than one based on  $\{A, E, O\}$ .

Our approach is limited in scope in that we only compare  $\{A, E, I\}$  to  $\{A, E, O\}$ , but not to lexica with a different numbers of lexicalized corners of Aristototele's square. In particular, we do not really explain why lexicalized  $O$  is so rare. In principle, one might think that  $\{A, E, I, O\}$  would be the ideal lexicon: speakers do feel the need to make  $O$  statements from time to time.<sup>10</sup>

We need to assume that some independent pressure to keep the lexicon minimal prevents the lexicalization of all four items. Ideally, this pressure would be part of our model.<sup>11</sup>

Similarly, one may wonder what is the expected utility of lexicalizing fewer corners. Thus, we would hope that lexicalizing  $\{A, I\}$  is optimal within the two-element lexica, since this seems to be what is most common in natural languages (Katzir & Singh 2013). Taking compositionality into account (one can construct the missing messages by adding a negation), we would then compare the expected utilities of  $\{A, E^+, I, O^+\}$ ,  $\{A^+, E, I^+, O\}$  and  $\{A, E, I^+, O^+\}$ . It turns out that this time, there are terms of differing signs in the differences, and our current assumptions do not let us conclude as to the overall sign. Our approach therefore does not let us decide between these lexica, at least in its present form.

Finally, as we noted, the observation that  $I$  is more likely to be lexicalized than  $O$  holds not only in the domain of quantifiers over individuals, but also in the temporal and modal domains, as discussed by Horn (1973). Our approach would not have much difficulty to generalize to such cases, on the plausible assumption that, on average, the argument of such modal and temporal operators denote propositions which have a lower prior probability than their negation.

## 4.2 Comparison with other approaches

A strain of recent works have offered information-theoretic accounts for a number of properties of the lexicon of natural languages, based on the idea that languages

<sup>10</sup> In the model discussed in Section 3, they do so when  $O$ -statements are significantly more informative than  $I$ -statements, which will happen from time to time.

<sup>11</sup> One could argue that when one takes into account their scalar implicatures,  $I$  and  $O$  statements are truth-conditionally equivalent, in that they denote the  $w_{\exists \rightarrow \forall}$  situation. Therefore, there is no sense in lexicalizing operators for both; in fact, Aristotle's identification of four basic statements might be less relevant to natural language than the natural partition of possible worlds into just three sets. This is essentially the line of argument of Horn (1973: pp. 251–260). However, as we pointed out,  $O$  statements are attested and are not used in the same contexts as  $I$  statements (cf. our discussion of examples (12) and (13) in Section 2); for this reason, we are reluctant to just “shave off [the  $O$  category] with Occam's razor” (Horn 1973: p. 259).

maximize communicative efficiency through a trade-off between informativity and some notion of lexical complexity. This approach is most easily applied to content words, for which we can model the meaning space and the prior probabilities independently of linguistic facts. Examples include colour words (Zaslavsky et al. 2018), kinship terms (Kemp & Regier 2012), and animal names (Zaslavsky et al. 2019). The main challenge that any attempt to extend the idea to logical vocabulary faces is that it needs to define notions of informativity and complexity over the abstract domains that it discusses, and how to do so is not entirely straightforward.

Steinert-Threlkeld (2020), Denić, Steinert-Threlkeld & Szymanik (2021), and Uegaki (2020) are among the works that take up this challenge. All three of these works show that the attested lexica of quantifiers (Steinert-Threlkeld 2020, Denić, Steinert-Threlkeld & Szymanik 2021) or connectives (Uegaki 2020) in Natural Language tend to perform better than unattested lexica on a certain metric of efficiency, and Uegaki (2020) specifically points out that this fact can be seen as a solution to Horn’s puzzle. They adopt specific notions of informativity and complexity for messages.

On the informativity side, some variant of expected listener surprisal, similar to what we ourselves use, is universally adopted. This requires a notion of prior probability on possible situations. Steinert-Threlkeld (2020) and Uegaki (2020) choose to represent situations as (some description of) possible worlds and to assign the same probability to each world. Thus, it is impossible for them to demonstrate any effect of “real-world” distributions. The flat prior also makes it so that informativity alone cannot distinguish upwards and downwards monotone quantifiers, in the sense that *I* and *O* (and *A* and *E* as well) will necessarily be equally informative, because they are true in exactly the same number of worlds. The solution to Horn’s puzzle will therefore have to come from the complexity side. The way both Steinert-Threlkeld (2020) and Uegaki (2020) determine complexity is that they adopt a specific logical language based on common mathematical notation, including for instance the Boolean operators  $\wedge$ ,  $\vee$  and  $\neg$ , and they take a message’s complexity to be the length of the shortest formula that represents it. As a consequence of this choice, downwards monotone operators are assumed from the get-go to be more complex than upwards monotone ones. We therefore expect lexica including *O* over *I* to be dispreferred, which is in fact what Uegaki (2020) finds. Thus, as a solution to Horn’s puzzle, this approach is very similar to Horn’s (1973) original proposal that there is an inherent semantic markedness to negation, and does not offer in turn an explanation for the latter fact (in this respect it is also similar to Katzir & Singh 2013). Where it improves on Horn’s hypothesis is that it makes more specific predictions: Uegaki (2020) is able to explore the entire space of possible connective vocabulary.

An alternative to formulating arbitrary hypotheses about prior distributions and complexity is to derive them from linguistic data. This is what [Denić, Steinert-Threlkeld & Szymanik \(2021\)](#) do. They adopt a classification of indefinites as well as a feature-based analysis due to [Haspelmath \(2001\)](#). They can then define the complexity of a message as the size of the smallest feature bundle that characterizes it. As far as the prior probability of each category is concerned, they estimate it from corpus data. [Denić, Steinert-Threlkeld & Szymanik \(2021\)](#) do not discuss Horn’s puzzle, and since they are exclusively concerned with indefinites, their model does not allow for a message meaning *O*.<sup>12</sup> We can still ask whether their method could offer a solution, if we were to adopt a similar classification of quantifiers (or connectives) and we found that inventories that satisfy Horn’s generalization are more optimal. The main potential issue is one we already raised in Section 2. In principle, we want to derive informativity from the actual probability that a message is true. When we estimate the distribution of messages from corpus data, we are looking instead at the probability that a message is *produced*. If we consider that speakers take into account considerations of cost and complexity in their production, as in the model of Section 2.1, then what we are measuring already reflects the effects of cost and of the vocabulary of the language. Thus, if we find that positive existentials (*I*) are more common than negated universals (*O*), it might be that this is because they are easier to express, and not the other way around. There is a parallel concern on the complexity side: if we base our representation of messages on morphological patterns or cross-linguistic lexicalization patterns, then we are going to assign a more complex representation to *O* from the beginning. These two biases will make it so that our model already internalizes Horn’s observation and cannot be used as an explanation for it.

The conclusion of this discussion is that existing information-theoretic approaches to the logical vocabulary of languages would not offer a complete explanation for Horn’s puzzle, because the models they use already internalize in some form either Horn’s observation that *O* is uncommon, or Horn’s hypothesis that negation is marked.<sup>13</sup> In contrast, we have derived the difference between the attested and the

12 It should be noted that in saying that “languages lexicalize *I*,” we have been abstracting away from the fact that most languages have a number of expressions with existential meaning, e.g. English *some, a, a certain, any, some ... or other, whichever* etc.

13 In addition to the works we discussed, a somewhat different route is taken by [Steinert-Threlkeld & Szymanik \(2019\)](#), who show that certain semantic universals pertaining to quantifiers, such as permutation invariance, make quantifiers easier to learn by a Neural Network model. This could suggest that those universals emerge as an effect of learnability pressure. In this approach the learning properties of the network determine a notion of fitness that does not involve specific representational choices, beyond the architecture of the network itself. As in the other studies we discuss however, the observations that are presented to the model are drawn from an arbitrary distribution, so that no effect stemming from real-world prior distributions can be demonstrated; furthermore, formal properties of

unattested lexicon entirely from the truth conditions of the messages, including a specific assumption about the prior probabilities of messages being true (as opposed to the probabilities of messages being used). We have also been able to derive the result analytically while leaving our assumptions somewhat abstract; for instance we have not been assuming particular probability distributions or particular costs. The price we pay is the extreme specificity of our result: as we have already noted, we are unable to extend the comparison beyond the two lexica that we discuss, and we do not account for any sort of pressure on lexicon size.

Our hope is that, despite the limitations we have just pointed out, and beyond the issue of Horn's puzzle, our work can serve as a further illustration of how explicit decision-theoretic models of pragmatics can in principle account, through the notion of expected utility, for certain universal tendencies in the logical lexicon of natural languages. Additionally, we hope to have shown that information-theoretic models can be used in linguistic research not just for broad, data-based analyses, but also to derive analytically specific qualitative points, in the same way as traditional formal analyses.

## References

- Barwise, Jon & Robin Cooper. 1981. Generalized quantifiers and natural language. *Linguistics and Philosophy* 4(2). 159–219. <https://doi.org/10.1007/BF00350139>.
- Benz, Anton & Robert Van Rooij. 2007. Optimal assertions, and what they implicate. a uniform game theoretic approach. *Topoi* 26(1). 63–78. <https://doi.org/10.1007/s11245-006-9007-3>.
- Bergen, Leon, Roger Levy & Noah D. Goodman. 2016. Pragmatic reasoning through semantic inference. *Semantics and Pragmatics* 9. <https://doi.org/10.3765/sp.9.20>.
- Buccola, Brian & Benjamin Spector. 2016. Modified numerals and maximality. *Linguistics and philosophy* 39(3). 151–199. <https://doi.org/10.1007/s10988-016-9187-2>.
- Chater, Nick & Mike Oaksford. 1999. The probability heuristics model of syllogistic reasoning. *Cognitive psychology* 38(2). 191–258. <https://doi.org/10.1006/cogp.1998.0696>.
- Chemla, Emmanuel, Brian Buccola & Isabelle Dautriche. 2019. Connecting content and logical words. *Journal of Semantics* 36(3). 531–547. <https://doi.org/10.1093/jos/ffz001>.

---

the model and the mode of presentation of the data (consisting in binary encodings of models) make it so that flipping downwards and upwards monotone quantifiers (such as flipping *I* and *O*, or *A* and *E*) cannot affect the results. Thus the model offers no insight towards Horn's puzzle.

- Denić, Milica, Shane Steinert-Threlkeld & Jakub Szymanik. 2021. Complexity / informativeness trade-off in the domain of indefinite pronouns. In *Semantics and Linguistic Theory (SALT) 30*, 166–184. <https://doi.org/10.3765/salt.v30i0.4811>.
- Franke, Michael. 2011. Quantity implicatures, exhaustive interpretation, and rational conversation. *Semantics and Pragmatics* 4(1). 1–82. <https://doi.org/10.3765/sp.4.1>.
- Gärdenfors, Peter. 2004. *Conceptual spaces: The geometry of thought*. Cambridge, MA: MIT press.
- Geurts, Bart & Frans van Der Slik. 2005. Monotonicity and processing load. *Journal of semantics* 22(1). 97–117. <https://doi.org/10.1093/jos/ffh018>.
- Gibson, Edward, Richard Futrell, Steven T. Piantadosi, Isabelle Dautriche, Kyle Mahowald, Leon Bergen & Roger Levy. 2019. How efficiency shapes human language. *Trends in cognitive sciences* 23(5). 389–407. <https://doi.org/10.1016/j.tics.2019.02.003>.
- Goodman, Noah D. & Andreas Stuhlmüller. 2013. Knowledge and implicature: Modeling language understanding as social cognition. *Topics in cognitive science* 5(1). 173–184. <https://doi.org/10.1111/tops.12007>.
- Haspelmath, Martin. 2001. *Indefinite pronouns*. Oxford: Oxford University Press. <https://doi.org/10.1093/oso/9780198235606.001.0001>.
- Hendrickson, Andrew T. & Andrew Perfors. 2019. Cross-situational learning in a zipfian environment. *Cognition* 189. 11–22. <https://doi.org/10.1016/j.cognition.2019.03.005>.
- Horn, Laurence Robert. 1973. *On the semantic properties of logical operators in English*. University of California in Los Angeles dissertation.
- Katzir, Roni, Nur Lan & Noa Peled. 2020. A note on the representation and learning of quantificational determiners. In *Sinn und Bedeutung 24*, vol. 1, 392–410. <https://doi.org/10.18148/sub/2020.v24i1.874>.
- Katzir, Roni & Raj Singh. 2013. Constraints on the lexicalization of logical operators. *Linguistics and Philosophy* 36(1). 1–29. <https://doi.org/10.1007/s10988-013-9130-8>.
- Kemp, Charles & Terry Regier. 2012. Kinship categories across languages reflect general communicative principles. *Science* 336(6084). 1049–1054. <https://doi.org/10.1126/science.1218811>.
- Kennedy, Christopher. 2007. Vagueness and grammar: the semantics of relative and absolute gradable adjectives. *Linguistics and philosophy* 30(1). 1–45. <https://doi.org/10.1007/s10988-006-9008-0>.
- Penka, Doris. 2011. *Negative indefinites*. Oxford: Oxford University Press.
- Piantadosi, Steven T., Harry Tily & Edward Gibson. 2011. Word lengths are optimized for efficient communication. *Proceedings of the National Academy of Sciences* 108(9). 3526–3529. <https://doi.org/10.1073/pnas.1012551108>.

- Qing, Ciyang & Michael Franke. 2014. Gradable adjectives, vagueness, and optimal language use: A speaker-oriented model. In *Semantics and Linguistic Theory (SALT) 24*, 23–41. <https://doi.org/10.3765/salt.v24i0.2412>.
- Steinert-Threlkeld, Shane. 2020. Quantifiers in natural language optimize the simplicity/informativeness trade-off. In *22nd Amsterdam colloquium*, 513–522.
- Steinert-Threlkeld, Shane & Jakub Szymanik. 2019. Learnability and semantic universals. *Semantics and Pragmatics* 12. <https://doi.org/10.3765/sp.12.4>.
- Uegaki, Wataru. 2020. \*NAND and the communicative efficiency model. Ms. University of Edinburgh. <https://semanticsarchive.net/Archive/2M0YTUzN/paper.pdf>.
- Zaslavsky, Noga, Charles Kemp, Terry Regier & Naftali Tishby. 2018. Efficient compression in color naming and its evolution. *Proceedings of the National Academy of Sciences* 115(31). 7937–7942. <https://doi.org/10.1073/pnas.1800521115>.
- Zaslavsky, Noga, Terry Regier, Naftali Tishby & Charles Kemp. 2019. Semantic categories of artifacts and animals reflect efficient coding. In *41st annual conference of the Cognitive Science Society (CogSci)*.
- Zeijlstra, Hedde. 2011. On the syntactically complex status of negative indefinites. *The Journal of Comparative Germanic Linguistics* 14(2). 111–138. <https://doi.org/10.1007/s10828-011-9043-2>.
- Zipf, George K. 1935. *The psychobiology of language*. Boston, MA: Houghton Mifflin.

## Appendix A Comparing the utilities of two lexica

**Preliminaries** In order to make the reasoning presented in Section 3 fully explicit, we need to make part of our model the fact that  $P_0$ , the prior distribution, is not given, and instead varies across situations. We can do this by making  $P_0$  a random variable of its own, which ranges over possible probability distributions over the universe  $\Omega$  (recall that  $\Omega$  is the 3-element set  $\{w_{\neg\exists}, w_{\exists\neg\forall}, w_{\forall}\}$ ).

This new assumption allows us to define the *expected utility* of a lexicon. For a lexicon  $\mathcal{M}$  and a prior  $P_0$ , let us denote as  $m(P_0, \mathcal{M})$  the message that a speaker of  $\mathcal{M}$  will use in the situation  $\langle w_{\exists\neg\forall}; P_0 \rangle$  (when the world is  $w_{\exists\neg\forall}$  and the prior is  $P_0$ ). The utility achieved by the speaker in this situation can be written as  $U(m(P_0, \mathcal{M}), w_{\exists\neg\forall}, P_0)$ . Taking the expected value of this quantity over all potential prior distributions  $P_0$ , we obtain what we can call the conditional expected value of

the lexicon,<sup>14</sup> which we write as  $\bar{U}(\mathcal{M})$  and which is given in (25). This quantity represents the average utility achieved by the speaker of  $\mathcal{M}$  in  $w_{\exists-\forall}$ -situations.

$$(25) \quad \bar{U}(\mathcal{M}) = \mathbb{E}[U(m(P_0, \mathcal{M}), w_{\exists-\forall}, P_0)]$$

$\bar{U}(\mathcal{M})$  is what we will use to compare  $\mathcal{M}_I$  and  $\mathcal{M}_O$  in a formal way: what we want to derive is that  $\bar{U}(\mathcal{M}_I) > \bar{U}(\mathcal{M}_O)$ , corresponding to the idea that speakers of  $\mathcal{M}_I$  achieve greater utility on average.

We also need to formalize the idea that  $P_0$  is most often such that  $P_0(w_{-\exists}) > P_0(w_{\forall})$ , that is, that in most situations speakers consider that no As being Bs is more likely than all As being Bs. There are probably various ways this could be done. Here is what we are going to assume: for any particular distribution  $P'_0$  which is biased in favor of  $w_{\forall}$  relative to  $w_{-\exists}$ , we assume that the distribution  $P''_0$  which encodes a bias of the same magnitude in the opposite direction is more likely to be the one that characterizes the listener's epistemic state. That is, for a particular distribution  $P'_0$ , consider  $P''_0$  which is like  $P'_0$ , except that the probabilities of  $w_{-\exists}$  and  $w_{\forall}$  are flipped:

$$(26) \quad \begin{aligned} P''_0(w_{-\exists}) &= P'_0(w_{\forall}) \\ P''_0(w_{\exists-\forall}) &= P'_0(w_{\exists-\forall}) \\ P''_0(w_{\forall}) &= P'_0(w_{-\exists}) \end{aligned}$$

If  $P'_0(w_{-\exists}) > P'_0(w_{\forall})$ , then  $P''_0(w_{-\exists}) < P''_0(w_{\forall})$ , and *vice-versa*. In other words, at most one of  $P'_0$  and  $P''_0$  is such that the condition we expect to be the most common case is true. We are going to assume that this one is more likely to be the actual  $P_0$  than the other:

$$(27) \quad \textbf{Bias assumption (BA):}$$
 if  $\Phi$  is the density of the variable  $P_0$ , and if  $P'_0$  and  $P''_0$  are related in the way described above, then:

- a. If  $P'_0(w_{-\exists}) > P'_0(w_{\forall})$ , then  $\Phi(P'_0) > \Phi(P''_0)$ .
- b. If  $P'_0(w_{-\exists}) < P'_0(w_{\forall})$ , then  $\Phi(P'_0) < \Phi(P''_0)$ .

The assumption in (27) is how we will capture the fact that most of the time  $P_0(w_{-\exists}) > P_0(w_{\forall})$ . If a particular choice of  $P_0$  does not respect the condition, we assume that it is less likely than its mirror image that does respect it.

<sup>14</sup> What makes  $\bar{U}(\mathcal{M})$  “conditional” is that we only consider what happens in  $w_{\exists-\forall}$ -situations. It would be natural to define “expected utility” as the expectation of the utility achieved taken across all possible situations.  $\bar{U}(\mathcal{M})$  is what we get if we condition on the fact that the world is  $w_{\exists-\forall}$ . The reason that we consider  $\bar{U}(\mathcal{M})$  and not “proper” expected utility here is that the two languages we want to compare achieve exactly the same utility in  $\neg\exists$ -situations as well as  $\forall$ -situations, and therefore these situations will not matter to the comparison. In other words, whichever language yields a greater conditional expected utility also yields a greater expected utility.

The BA is strictly stronger than our initial statement that “ $P_0(w_{\neg\exists}) > P_0(w_{\forall})$  is usually true”, which one would most naturally implement as (28). (28) is in fact insufficient to derive the desired result: it might be that (28) is true, and that  $\bar{U}(\mathcal{M}_1) < \bar{U}(\mathcal{M}_0)$ . This will be the case for instance if the most probable values of  $P_0$  are either such that  $P_0(w_{\neg\exists})$  is much smaller than  $P_0(w_{\forall})$ , or such that  $P_0(w_{\neg\exists})$  is slightly greater than  $P_0(w_{\forall})$ . However, we think that there is no reason why the distribution of  $P_0$  should exhibit such an asymmetrical shape. The distributions commonly used in mathematical modeling usually have simple shapes that are obtained from smooth deformations of perfectly symmetrical ones, with a single maximum or minimum. While real-world data can of course depart from this pattern, it is usually due to a well-identified categorical effect and we see no reason to think that it should happen in this instance. If we restrict ourselves to common parametric families, it is in fact the case that (28) and the BA are equivalent; in other words, any natural choice of parametrization for  $P_0$  is such that the assumption in (28) would entail the BA.<sup>15</sup> For this reason, we do not think that our implementation of the bias assumption affects the generality of our result.

$$(28) \quad \mathbb{P}(P_0(w_{\neg\exists}) > P_0(w_{\forall})) > \frac{1}{2}$$

**The proof** We can now prove the desired result: if the bias assumption holds, then  $\bar{U}(\mathcal{M}_1) > \bar{U}(\mathcal{M}_0)$ .

In Section 3, we derived the behaviour of speakers in our model. We can describe this behaviour in terms of the quantity  $Q$  defined in (29); such a description is given in (30).

<sup>15</sup> We think that the most natural choice of a parametrization for a 3-way probability distribution like  $P_0$  would be a Dirichlet distribution  $\text{Dir}(\alpha, \beta, \gamma)$ . Once we adopt this parameterization, (28) and the BA are both equivalent to  $\alpha > \gamma$ , so that the BA is innocuous.

Another, even simpler way to parameterize  $P_0$  is to make the simplifying assumption that, when considering a sentence of the form  $QAB$ , the prior probability that a given  $A$ -individual  $x$  has property  $B$  is independent of the probability that some other individual  $A$ -individual  $y$  has property  $B$ , and that this probability is uniform across  $A$ s. Then,  $P_0$  depends entirely on the parameter  $p_0$ , the probability that a given  $A$  is a  $B$ , and the number of  $A$ -individuals. We have:  $P_0(w_{\forall}) = p_0^n$  and  $P_0(w_{\neg\exists}) = (1 - p_0)^n$ , where  $n$  is the number of  $A$ s. Thus the condition  $P_0(w_{\neg\exists}) > P_0(w_{\forall})$  is equivalent to  $p_0 < 0.5$ , and (28) is equivalent to the density of  $p_0$  having more mass on the left-hand side of the graph. If  $p_0$  follows a Beta law (as would be most natural for a Bernoulli parameter), the distribution has a simple shape (e.g., a bell shape in the case where the parameters are greater than 1) and (28) will be true if and only if the density function tilts to the left, which would make the BA true as well.

A consequence of these facts is that if we had demonstrated our point through numerical simulations, as is common in the literature applying information-theoretic models to linguistics, the distributions we would have looked at would have been such that our result would have followed from (28). Because we want to derive an analytical result instead, we are forced to make our assumptions explicit, but all in all this makes our result more general, not less.

$$(29) \quad Q := \log(P_0(s_{\neg\forall})) - \log(P_0(s_{\exists}))$$

- (30) a. If  $Q < -c$ , then  $m(P_0, \mathcal{M}_I) = O^+$  and  $m(P_0, \mathcal{M}_O) = O$ .  
 b. If  $Q > c$ , then  $m(P_0, \mathcal{M}_I) = I$  and  $m(P_0, \mathcal{M}_O) = I^+$ .  
 c. If  $|Q| < c$ , then  $m(P_0, \mathcal{M}_I) = I$  and  $m(P_0, \mathcal{M}_O) = O$ .

Note that  $Q$  is exactly the difference in informativity between  $I$  and  $O$ :  $Q = \text{Info}(\llbracket I \rrbracket) - \text{Info}(\llbracket O \rrbracket)$ . This makes the above pattern intuitive: when  $I$  is much more informative, say  $I$  or  $I^+$ ; when  $O$  is much more informative, say  $O$  or  $O^+$ ; when the difference is small, say the cheapest. Since  $Q$  is a function of the random variable  $P_0$ , it is also a random variable.

What follows is a formal calculation that does not invoke any specific insight; the reader who is not interested in checking the correctness of it can skip straight to (36). We begin by decomposing  $\bar{U}$  based on the value of  $Q$ :

$$(31) \quad \begin{aligned} \bar{U}(\mathcal{M}_I) &= \mathbb{P}(Q < -c) \mathbb{E}[U(O^+, w_{\exists\neg\forall}, P_0) \mid Q < -c] \\ &\quad + \mathbb{P}(Q > c) \mathbb{E}[U(I, w_{\exists\neg\forall}, P_0) \mid Q > c] \\ &\quad + \mathbb{P}(|Q| < c) \mathbb{E}[U(I, w_{\exists\neg\forall}, P_0) \mid |Q| < c] \end{aligned}$$

Furthermore, for any condition  $C$ :

$$(32) \quad \begin{aligned} \mathbb{E}[U(O^+, w_{\exists\neg\forall}, P_0) \mid C] &= \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists\neg\forall}) - \log P_0(s_{\neg\forall}) - c \mid C] \\ &= \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists\neg\forall}) \mid C] - \mathbb{E}[\log P_0(s_{\neg\forall}) \mid C] - c \end{aligned}$$

And similarly:

$$(33) \quad \begin{aligned} \mathbb{E}[U(I, w_{\exists\neg\forall}, P_0) \mid C] &= \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists\neg\forall}) - \log P_0(s_{\exists}) \mid C] \\ &= \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists\neg\forall}) \mid C] - \mathbb{E}[\log P_0(s_{\exists}) \mid C] \end{aligned}$$

Putting these two together:

$$(34) \quad \begin{aligned} \bar{U}(\mathcal{M}_I) &= \mathbb{P}(Q < -c) \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists\neg\forall}) \mid Q < -c] \\ &\quad + \mathbb{P}(Q > c) \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists\neg\forall}) \mid Q > c] \\ &\quad + \mathbb{P}(|Q| < c) \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists\neg\forall}) \mid |Q| < c] \\ &\quad - \mathbb{P}(Q < -c) \mathbb{E}[\log P_0(s_{\neg\forall}) \mid Q > -c] \\ &\quad - \mathbb{P}(Q > c) \mathbb{E}[\log P_0(s_{\exists}) \mid Q > c] \\ &\quad - \mathbb{P}(|Q| < c) \mathbb{E}[\log P_0(s_{\exists}) \mid |Q| < c] \\ &\quad - \mathbb{P}(Q < -c)c \end{aligned}$$

We can do the same thing with  $\bar{U}(\mathcal{M}_O)$ , and we derive:

$$\begin{aligned}
 (35) \quad \bar{U}(\mathcal{M}_O) &= \mathbb{P}(Q < -c) \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists \neg \forall}) \mid Q < -c] \\
 &\quad + \mathbb{P}(Q > c) \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists \neg \forall}) \mid Q > c] \\
 &\quad + \mathbb{P}(|Q| < c) \mathbb{E}[\log P_0(w_{\exists \neg \forall}) \mid |Q| < c] \\
 &\quad - \mathbb{P}(Q < -c) \mathbb{E}[\log P_0(s_{\neg \forall}) \mid Q > -c] \\
 &\quad - \mathbb{P}(Q > c) \mathbb{E}[\log P_0(s_{\exists}) \mid Q > c] \\
 &\quad - \mathbb{P}(|Q| < c) \mathbb{E}[\log P_0(s_{\neg \forall}) \mid |Q| < c] \\
 &\quad - c \mathbb{P}(Q > c)
 \end{aligned}$$

When we take the difference, most terms cancel out:

$$\begin{aligned}
 (36) \quad \bar{U}(\mathcal{M}_I) - \bar{U}(\mathcal{M}_O) &= \overbrace{c(\mathbb{P}(Q > c) - \mathbb{P}(Q < -c))}^{\mathcal{C}} \\
 &\quad + \underbrace{\mathbb{P}(|Q| < c) \mathbb{E}[\log P_0(s_{\neg \forall}) - \log P_0(s_{\exists}) \mid |Q| < c]}_{\mathcal{I} = \mathbb{E}[Q \mid |Q| < c]}
 \end{aligned}$$

The remaining terms can be given intuitive interpretations.  $\mathcal{C}$  is the difference in expected cost between the two languages. Speakers of  $\mathcal{M}_I$  use costly messages when  $Q < -c$ , while speakers of  $\mathcal{M}_O$  use costly messages when  $Q > c$ . The other term,  $\mathcal{I}$ , is the difference in expected informativity. The two languages result in different informativity only in situations where their speakers use the cheapest message, that is, when  $|Q| < c$ ; in these situations, as we have seen,  $Q$  quantifies the difference in informativity.

In Section 3, we argued that both terms should be positive. This fact in fact follows from the bias assumption. To begin with, let us call  $\phi$  the density of  $Q$ . It follows from the bias assumption that the following holds:

$$(37) \quad \text{For any } q > 0, \text{ we have } \phi(q) > \phi(-q).$$

This is because mirroring  $P_0$  as done per the bias assumption turns  $Q$  into  $-Q$ , and the variant that we assume to be more likely is also the one that yields a positive value for  $Q$ .

Then, we have:

$$\begin{aligned}
 (38) \quad \mathbb{P}(Q > c) - \mathbb{P}(Q < -c) &= \int_c^{+\infty} \phi(q) dq - \int_{-\infty}^{-c} \phi(q) dq \\
 &> \int_c^{+\infty} \phi(-q) dq - \int_{-\infty}^{-c} \phi(q) dq \quad (\text{BA}) \\
 &> \int_{-\infty}^{-c} \phi(q) dq - \int_{-\infty}^{-c} \phi(q) dq \\
 &> 0.
 \end{aligned}$$

And:

$$\begin{aligned}
 (39) \quad \mathbb{E}[Q \mid |Q| < c] &= \frac{1}{\mathbb{P}(|Q| < c)} \int_{-c}^c \phi(q)q \, dq \\
 &= \frac{1}{\mathbb{P}(|Q| < c)} \left( \int_{-c}^0 \phi(q)q \, dq + \int_0^c \phi(q)q \, dq \right) \\
 &> \frac{1}{\mathbb{P}(|Q| < c)} \left( \int_{-c}^0 \phi(q)q \, dq + \int_0^c \phi(-q)q \, dq \right) \quad (\text{BA}) \\
 &> \frac{1}{\mathbb{P}(|Q| < c)} \left( \int_{-c}^0 \phi(q)q \, dq - \int_{-c}^0 \phi(q)q \, dq \right) \\
 &> 0.
 \end{aligned}$$

It follows that  $\bar{U}(\mathcal{M}_I) > \bar{U}(\mathcal{M}_O)$ , as desired.<sup>16</sup>

## Appendix B Expected utility and the optimality of predicates

We propose a model for a speaker who cares about classifying objects in a certain category A as being Bs or non-Bs. Let us take the word B to be defined only on As.<sup>17</sup> Having observed a new A, a speaker may want to tell others about it, and also whether it was a B. In this situation, the universe  $\Omega$  is partitioned into two sets:

<sup>16</sup> The result that  $\bar{U}(\mathcal{M}_I) > \bar{U}(\mathcal{M}_O)$  still holds if, as suggested in Footnote 4, we make the assumption that speakers are only approximately rational, and that they pick their messages stochastically following a soft-max rule, as in the standard RSA model. While we do not provide a full proof, this follows from the following facts: (a) if  $P'_0$  and  $P''_0$  are mirror images as in (26), then the expected utility achieved by speakers of  $\mathcal{M}_I$  when  $P_0 = P'_0$  is the same as the expected utility achieved by speakers of  $\mathcal{M}_O$  when  $P_0 = P''_0$ , and vice-versa, and (b) if  $P_0$  is such that  $P_0(w_{\exists}) > P_0(w_{\forall})$ , then speakers of  $\mathcal{M}_I$  achieve higher utility than speakers of  $\mathcal{M}_O$  in the situation  $\langle w_{\exists \rightarrow \forall}; P_0 \rangle$ .

However, once the assumption of total rationality is relaxed, we can no longer conclude from this technical result that  $\mathcal{M}_I$  is the optimal language. Indeed, recall that  $\bar{U}$  represents the *conditional* expected utility, as obtained if we only consider  $w_{\exists \rightarrow \forall}$ -situations. With full rationality, we can ignore the other two situations ( $w_{\forall}$  and  $w_{\exists}$ ), as speakers of both languages have the exact same strategy. Under the soft-max rule, however, this is no longer the case: speakers of either language can now use non-optimal messages in such situations (i.e., they can use *I* in  $w_{\forall}$  and *O* in  $w_{\exists}$ ). Thus, we can no longer conclude that the comparison in terms of expected utility will go the same way as the comparison in terms of conditional expected utility. Hence, our proof does not generalize to a model where speakers are only approximately rational.

<sup>17</sup> This is a simplification. In a more realistic model, As and Bs would be subclasses of say, Cs. Assuming that B denotes a minority of Cs, if subclasses of C that get their own word are reasonably widely distributed over subsets of C, then B ought to also denote a minority of most of them. Thus the conclusion that most of the time, B ought to denote a subset of A doesn't crucially depend on the assumption that B is defined on As.

- (40) NB: The A isn't a B.  
 B: The A is a B.

We ignore here the possibility of compositionally complex messages such as “A but not B”.<sup>18</sup> Thus we assume there are two possible messages:

- (41) A: “A!”  
 B: “B!”

Their semantics are the obvious ones:

- (42)  $\llbracket A \rrbracket = \Omega$   
 $\llbracket B \rrbracket = B$

We assume that they have the same cost, which allows us to simply ignore the cost term again. It is straightforward to verify that  $S_1$  will always say  $B$  in a world in  $B$ , and  $A$  in a world in  $NB$ . We can then compute the *expected utility* of the message used by  $S_1$  when she encounters an  $A$  and says something about it. This quantity expresses how useful their utterance is on average. We assume that the prior distribution over world-states is fixed and given by  $P_0$ . It represents both the actual probability that the  $A$  that  $S_1$  encounters is a  $B$ , and the prior beliefs of the listener, who has not observed anything yet but has certain expectations before receiving information from  $S_1$ .

$$\begin{aligned}
 (43) \quad \mathbb{E}_w[U_S(S(w; L_0)|w; L_0)] &= \sum_{w \in B} P_0(w) U_S(B|w; L_0) + \sum_{w \in NB} P_0(w) U_S(A|w; L_0) \\
 &= \sum_{w \in B} P_0(w) \log \frac{P_0(w)}{P_0(B)} + \sum_{w \in NB} P_0(w) \log \frac{P_0(w)}{P_0(A)} \\
 &= \underbrace{\sum_w P_0(w) \log P_0(w)}_{-H(P_0)} - \log P_0(B) \underbrace{\sum_{w \in B} P_0(w)}_{P_0(B)} \\
 &\quad - \log P_0(A) \underbrace{\sum_{w \in NB} P_0(w)}_{1 - P_0(B)} \\
 &= -H(P_0) - P_0(B) \log P_0(B).
 \end{aligned}$$

The first term does not depend on the lexicon:  $H(P_0)$  depends solely on  $P_0$ , which is a parameter of the discourse context. However, the second term depends on what  $B$  means. In particular, imagine that speakers find themselves wanting to draw a new

<sup>18</sup> A more complete model could integrate complex messages, but it would make our calculations much more complex. A simple approach could be to include them, but assign to them a prohibitive cost.

distinction within  $A$ s, based on a specific binary feature. They could adopt a new word  $B^+$ , which refers to all  $A$ s that have the feature one way, or  $B^-$ , referring to all  $A$ s that have it the other way. This choice would have a consequence on the expected utility in (43), as the value of  $P_0(B)$  wouldn't be the same: it could be either  $P_0(B^+)$ , or  $P_0(B^-) = 1 - P_0(B^+)$ . Then, we would expect speakers to actually adopt as  $B$  whichever term maximizes expected utility. We can verify that it is the rarer of the two: if  $P_0(B^+) > 0.5$ , it is optimal to choose  $B^-$  for  $B$ ; if  $P_0(B^+) < 0.5$ , it is optimal to choose  $B^+$  for  $B$ . Thus, in the end, it is always optimal to have  $P_0(B) < 0.5$ . We therefore expect that a concept  $B$  is more likely to be lexicalized than its negation  $\neg B$  if, for most natural categories  $A$  within which distinguishing  $B$ s from non- $B$ s would be relevant, a random  $A$ -individual is typically less likely to be a  $B$  than a non- $B$ . We do not predict through this reasoning that the prior of  $B$  should be particularly low, only that it should be below 0.5. Such a weak prediction is desirable given our discussion in Section 2.3.<sup>19</sup>

Émile Enguehard  
 Institut Jean Nicod  
 29 rue d'Ulm  
 75005 Paris, France  
 emile.inguehard@ens.fr

Benjamin Spector  
 Institut Jean Nicod  
 29 rue d'Ulm  
 75005 Paris, France  
 spector.benjamin@gmail.com

<sup>19</sup> Qing & Franke (2014) also use expected utility to explain why gradable adjectives such as *tall*, whose denotation seems to involve an unspecified threshold, still receive a non-trivial interpretation: their idea is that the threshold is expected by speakers to be set in such a way as to maximize expected utility. In fact, if one combines their idea with our definition of utility, it can be proven that a word like *tall* will optimally be true of a (large) minority of a given comparison class.